









以後五個月經費此外並須接濟大宗米糧及子彈  
孫氏已允將邊事爲難情形轉告督軍求其贊助惟

東方通信社十二日廣東

以後五個月經費此外並須接濟大宗米糧及子彈  
孫氏已允將邊事爲難情形轉告督軍求其贊助惟

從前在政界最有勢力者莫如舊交通系自洪憲帝

此大所提條件堅持印藏條約嚴詞拒絕萬勿與  
自續信約若我與之開議即無異承認印藏條約失  
其效力此後交涉益更困難印藏條約對於英  
千八百五十萬磅茶及烟稅收入亦超過預算千餘  
萬即此可見社會狀況已日趨平靜所以法政府  
既大增加關稅及消費稅亦大起色超過預算至三

政府接駐美客代辦電稱國際保工會上月二

此項稅之增加，關於稅及消費稅亦大起色，超過預算至三  
百八十五萬磅，茶及烟稅收入亦超過預算十餘  
萬磅，此可見社會狀況已日趨平靜，所以立法政府  
史利士平亦爲立七名目大書特書，自更爲國平且  
謂交通不吉利，第武路當時所收之良，便爲商民之  
口疏濬河，流修治道路，所以利交通，良民爲夫  
日疏濬河，流修治道路，所以利交通，良民爲夫  
口疏濬河，流修治道路，所以利交通，良民爲夫

▲創辦貸手工機械局 濟南商人李君子

此項稅之增加，關係於社會狀況，已見諸前報。是以政府對於此項稅之增加，亦必經過預算。至三、四百萬磅茶及烟稅收入，亦超過預算千餘萬。此項稅之增加，關係於社會狀況，已見諸前報。是以政府對於此項稅之增加，亦必經過預算。至三、四百萬磅茶及烟稅收入，亦超過預算千餘萬。

決提起訴訟（時事紀實七日要聞內載云好一對愛國鴛鴦一段文曰近日天津喧傳馬駿在上海與

代表沙主培答不是官問你們誰呢沙(答告時事紀實報館官問爲甚麼事情沙答)評制最少限度亦須離各部獨立置於內閣直接轄

烟雜間商民而計其便利借款成時亦不過吾同胞

名籍相繼住址又與原告們甚接近主名原告  
代表沙主培答「不是官問你們誰呢沙」答  
告時事紀實館官問「於甚麼事情沙答」問  
承人答官問「誰代表沙即答」沙答「誰  
▲請辭問題 政府原議在農商部內設立勞動局  
惟新進閣員主張宜設勞動院與各部並行以崇體  
制最少限度亦須離各部獨立置於內閣直接轄

月十五日新聞報載大部廢止專利條例一節略謂

新進閣員主張宜設勞動院與各部並行以崇體  
最少限度亦須離各部獨立置於內閣直接管轄

告趙文玉趙稱彼係該報司帳代表經理來的其中

體制問題 政府原議在農商部內設立勞動局  
新進閣員主張設勞動院與各部並行以崇體  
最少限度亦須離各部獨立置於內閣直接管轄

Figure 1. Schematic representation of the experimental design. The subjects were divided into two groups: the control group (C) and the experimental group (E). The control group (C) was divided into two subgroups: the control group (C) and the control group (C). The experimental group (E) was divided into two subgroups: the experimental group (E) and the experimental group (E). The control group (C) was divided into two subgroups: the control group (C) and the control group (C). The experimental group (E) was divided into two subgroups: the experimental group (E) and the experimental group (E).







章英金得會覽展貨國牌銀獎特會覽博國萬馬拿巴

精求益精

明思視

北京 天津 上海 總海 南京 路公 世新 司東 首 無錫 南京

照 通 常 價 目  
每 兩 聽 售 洋

元一



在英國大  
烟廠製造



駐華英烟公司  
有限公司

影戲場	南書場	北書場
<p>董別聲 日二點半 晚六點一刻至 滑稽戲法</p> <p>胡壽慶 日三點半 晚七點一刻至 歐美魔術</p> <p>羣仙班 日三點半 晚八點半至 古裝儂劇</p> <p>百代公司 日六點半 晚十一點至 電光影戲</p> <p>百代公司 日六點半 晚十一點至 電光影戲</p>	<p>霓裳團 日二點半 晚七點五十分至 女子新劇</p> <p>鄭耕在 日六點二十分至 晚十點五十分至 三絃拉戲</p> <p>王雙鳳 日六點廿分至 晚十一點十分至 京音大鼓</p> <p>吳主娘 日六點四十分至 晚十點三十分至 滑稽雙簧</p>	<p>趙章桂 日二點半 晚八點至 日晚雙插 金風錠</p> <p>蔣勝翔 日三點半 晚九點至 日夜綠牡丹</p> <p>何授良 日四點半 晚九點至 日夜前 三國志</p> <p>朱蘭庵 日五點半 晚十點至 日夜後 中緣記</p> <p>范少山 日六點半 晚十一點至 日夜西 廟緣記</p> <p>邵文演 日七點半 晚十二點至 改良蘇灘</p>

報日圖樂閱請細詳分五僕童半角梯盤角一票門口路江浙路京南

報 日 民 春 長  
告 通 新 刷 大

敬啓者敝報前因倉猝出版內容多欠精良無鹽讓母引鏡自慚茲爲刷新起見大加改革將所有舊日人員強半更換名稱仍舊生面別開門類另行規定材料格外從豐通信者諸先期寄稿三日一經採錄報酬從豐其不合者恕不答覆倘海內名儒碩達不吝金玉以鴻篇偉業錫本報之份以酬投通之雅社址仍設於長春門外順義街此佈

天上老人

羅驊尾君服自來血益函



得無上之品并爲同病諸君告謹此鳴謝祇請道安  
崑山  
血定價大瓶售洋兩元小瓶一元二角功效服法另詳仿單

胃風寒即患二醫遽擾甚至呻吟狀殊危厲  
 日不起延醫診治終鮮效驗冬令服膏脂  
 藥略見功效然至翌年春季必病發如舊  
 余甚苦之前年九月余友湯君自邇返上  
 迂道顧舍承詢病狀余具告之渠言有病  
 貴藥房之人造身試服之余聞悉之下即  
 治病無病養身君試服之未久而病已霍然連  
 向本地購得一瓶服完而身體強壯迄今年  
 服三瓶果見飲食加增身強壯迄今年  
 餘未見復發回憶昔如出兩人始知  
 貴藥房濟世婆心良不誣也  
 述類未並將五洲大藥房人造自來血十  
 字繪成天上老人圖以表此藥為高出雲  
 縣大墅鎮西市羅辭尾敬上  
 上海四馬路五洲大藥房登錄

## 立退面麻藥水

面麻係天然  
藥之患中國  
巴黎新山  
退面麻藥水  
無論面上麻  
點顏上皺紋  
及一刀痕瘡  
探效漸覺即  
深效漸覺即  
平陽不留痕  
跡竟如好肉  
白一般且皮  
常嫩細膩異

### 少婦生髮水

廿六歲以內  
吐髮咬髮  
年女髮大  
靜面速生  
婦之一生  
之得頭皮  
覺毛髮生  
每瓶二元  
六歲至四  
生髮水不  
有無病症  
出限七天  
每瓶三元

## 生眉毛藥水

男女眉毛各  
有輕重眉輕  
則不威眉重  
則自絕中國  
古今無生眉  
方法致開闢  
眉輕者日日  
以藥膏眉究  
屬與藥者有  
中壤之別今  
天巴黎新到  
牛眉藥水已  
購試者俱稱  
靈妙威飽灼  
每瓶一元  
六瓶洋五元

## 立退赤鼻藥水

人患赤鼻及  
刺生紅瘡  
原或因有  
過多血熱  
生或不時  
係之赤鼻  
總宜也今  
巴新藥水  
退赤搽後  
照赤搽後  
退赤搽後  
內消腫紅  
每塊一圓  
瓶洋一圓

散鬚化年少

元生散雅年個價兩年以律事香九化密  
六出化製鰐個餘人來保署港一麟台  
厘每之遠髒稱者謝人翳得莊義三散爾  
五匣永購頗奇之有翳發冊國於粹  
元一不此少之多來行法領由明

色嫩白膚皮

元酸世常可除斑膚白黑樣黃皮  
六臭並揉多無塊即嫩皮之三瘡粗  
厘每治香得靈皺成相色之瘡黑  
五匣一狐男品世紋細腿立夜瘡女  
元

當時新法信九郵函  
日雨首大寄五滙購  
回藥安馬上折郵款  
件房里路海算票由

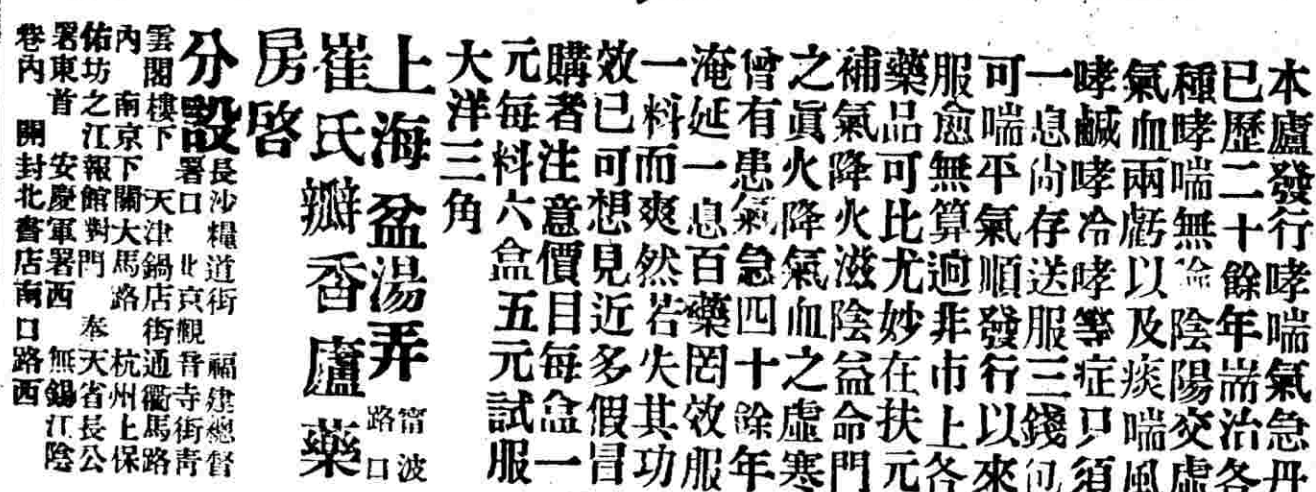












物有常

補品之中以牛肉汁魚肝油爲最然多有不適宜者此膠專用穀精果汁配以珍貴之人體滋養料使其力較平與魚爲更優因香味甘美不碍胃而反開胃也故華人服膠必在冬令此膠則隨時可服其主治第一補肺治虛人咳嗽及補全體之虧弱治男女諸般不足之症老人小兒服之尤能扶元却病功效之多而且速久已膾炙人口毋俟贅言矣

大瓶洋二元五角  
小瓶每打十五元  
總發行所上海  
中英大藥房

外埠各本分號各大藥房均有發售

[illegible]

生醫樓品芳  
 小拾可身自櫥野槍或論煙癮研究  
 險均上離因現戒除烟土不經發冷瘧  
 數請速規免勿失將經有計台除  
 法七人烟也仍也勿失將經有計台除  
 然樂水出天自老廢者或自絕有計台除  
 而燒無燭燈人自老廢者或自絕有計台除  
 購諸上無患癮服藥外安從服常天吸光自  
 五元丙三消癮患癮服藥外安從服常天吸光自  
 三元乙丙三消癮患癮服藥外安從服常天吸光自  
 分長詳章種丸補藥每瓶分甲乙三種  
 吉里馬章種丸補藥每瓶分甲乙三種  
 回春藥局護腎丸

發		不包永		株根絕斷		瓶一藥服	
男	房	道	上	常	客	外	小
三	電	兩	善	然	即	費	小
話	齊	馬	卡	加	一	二	大
六	西	藥	里	德	一	購	元

咳	血	吐	血	不	斷	男	惟	咳
此	此	根	根	男	女	此	此	血
根	根	根	根	女	女	根	根	根
元	元	元	元	元	元	元	元	元

用此藥水 雀所退膚 皮色白嫩 藥房啟

此藥水係用名貴藥材製成，專治皮膚瘙癢、紅腫、起瘡、脫皮等症。凡患此症者，不論男女老幼，均可使用。本藥水功效神速，一經塗抹，立見奇效。本藥房為便利顧客起見，特設分銷處於上海、天津、漢口、廣州、香港等地。凡欲購買者，請認明本藥房商標，以免誤購偽品。本藥房信譽昭著，產品遠銷海外，深受廣大顧客之愛護。特此公告。

上海分銷處：上海南京路某某號某某藥房啟

天津分銷處：天津法租界某某號某某藥房啟

漢口分銷處：漢口英租界某某號某某藥房啟

廣州分銷處：廣州西關某某號某某藥房啟

香港分銷處：香港中環某某號某某藥房啟

電話：某某某某

都天寶齋婦科

信者有法可試未蛋之鵝飼以此丹半月後蛋自生矣

楊小樓

自 尚 盡  
丹 雪 天

大破南京 三堂會審 穆全柯本 寨

張德俊 三麻子 易月 不樓 林樹森 吳彩霞

記紗浣 寨柯穆<sup>本</sup> 寨柯<sup>全</sup>穆 春堂玉 娘花九

[illegible][illegible][illegible]

東 京 署 值 利 及 歸 半  
首 口 目 大 權 國 寬 效  
下 大 一 推 國 寬 效  
里 大 一 推 國 寬 效



上海盆甯波路口崔氏辦香廬藥房啓



專  
件

立國於大地有天然之富力焉有人爲之富力焉天

時乎間不及謀麻糧運馬惟恐後時全全粵父老兄弟邦人君子盍乎來廣東全省實業籌備處簡章（第一條）本處定名為廣東全省實業籌備處（第二條）本處設立於省長公署（第三條）本處對於全省實業事宜有提倡振興之專責（第四條）本處徵集海內外實業專門人才發揮實業之言論採納關於實業之條陳（第五條）本處對於人民興辦實業無論農工商鑛及凡有益於民生者均盡力扶助之（第六條）本處設主任五員調查員若干員分任一切事務（附則）第七條本處辦事細則另行訂定（第八條）以上各條如有未盡事宜隨時增改之

# 研究

(湖南楊樹達)

(二) 文法教授問題 余六七年來，主張文法教授

製膏藥

我海法界昌路  
上里口博愛醫院  
康一從鄰居函購  
埠加一

寄售處

英界九馬路西寶  
社本一百元號興  
近購取

博愛醫院

奉送

張癰世子頸

功効

此膏藥須貼在患處無論穿板流膿及起粟貼此藥在一以內均可消散復既可免刀割之苦可除終身之害無貼一星期須換一貼五六張包可斷不效退還原洋外函購郵票九折費加一價日每打大洋三角每打三

說 明

凡男女之患癰子  
者均由於先天不足  
天失調者男子患  
者必致終身血虧  
育不同偶娶妻子  
害無窮若女子患  
者必致月經不調  
積乏之終身危殆  
禍丈夫豈不危哉

西 國 中

西醫張世楷秘製 中國癰疽藥膏

凡男女之患癰疽者均由先天不足天失調者男子患者必致終身血虧育不同得藥妻子害無窮若女子患者必致月經不調瘡乏力終身難孕禍及夫豈不危哉醫士存心濟世不工本將祖傳良方諸社會非為名利

功效

此膏藥貼在患無論穿破流膿皮起藥貼此藥在內均可消散復既可免刀割之苦

可除終身之害每貼一星期須換一貼五六張包可斷不效決還原洋外函購郵票九五折費加一 價目每張大洋三角每打三

發行所

我海法界寶昌路上里口博愛醫院康可從鄰居函購加一

寄售處

英界五馬路西費里一百八號興泰社本埠諸君可以致近購取

**大贈品現洋一千元**

凡購一盒附贈微驗券一紙價值銀洋一元可向本公司兌取以一千盒為限外埠函購隨郵局匯款上郵票代

愛爾新生發明

破天荒種子王

# 催孕藥球

**主治**

婚後不孕○一孕久停  
經血不調○月經閉閉  
赤帶白帶○子宮虛冷  
經期腹痛○血崩血漲  
氣血衰弱○乾血癆症  
面黃肌瘦○淫慾過度

每盒大洋三元七角半  
總經理上海白克路優  
清里八百七十四號

白科學發明以來因之社會進化日速  
催孕藥球科學中最新發明之種子  
佳品凡婦人在五十歲之內者用此  
藥珠皆可得孕有特別不可思議之奇  
驗無論何種病况祇須一盒定能收獲  
美滿之希望購者請速試之

**分售處**

本埠 英租界望平街榮泰  
香粉號 英租界吳淞  
路中市新昌達記洋貨  
號 寶善街恆豐號

北四川路清雲里口惠

**科達公司啓**



● 哈同花園飛出之片錦

▲近日外間紛紛傳說王揖唐決在上海度歲此說出在重陽節邊聽者也免不了將信將疑無已惟解釋爲王表示其不去滬之決心耳王之去否問題世人多謂與靳內閣僚有關係此言之即與安福部之對拔日多鵬之手段極有關係誠非無因安福部初固廢參事擬奏提出閱員名單要求這樣那樣及見新之於後新雲鵬之態度轉硬乃漸漸不談不信任黨票及安福系總長若人諸節即惟以排斥反對該系之周自齊爲事近見周亦不能搖動乃退而以供給黨費及不變更總代表二事爲最後之退步至安福部不得風而亦轉達之故則因(一)該系太上祖帥之老段助新不以該系各種要求爲然(二)該系護法韋陀之張謇既與靳聯成姻姪倪老丹又帶新說話此外王之種種勸說亦爲該系忽然轉圜之一大動機蓋靳之閱員如不得在國會通過爲防禦計仍可用署理或不更動之方法以言攻擊勢必對付王之總代表一席王處於此地位不如暫時好人做到底將來或猶有施旋之餘地也新既得占上風若卽如世間所傳一俟閱員問題決定卽進行其所謂局部構和分代表構和之政策然後以商定之和約送至哈同花園請王簽字則王在上海過年亦意中事然天下事變化多端又誰敢下斷語者

▲據聞王揖唐在花園中與哈同氏感情甚好最近王乃以其女公子拜哈同夫人爲乾娘認親之日筵席甚盛

▲又聞花園中舉行鄉射禮之日大賓有王揖唐氏有左孝同氏左見王處已之右大不謂然頗有拂袖而去之概

# ●上海公廨收回與租界推廣問題

中美新聞社譯電評論云：中政府與外交團關於收回上海會審公廨及推廣租界兩問題之談判現已停頓。中政府欲欲公廨主權完全無條件收回。而閩北地方一部分劃入租界亦不承認。彼此兩問題去解決之期尚遠。同時又發生一種枝節。即上海中國商民要求租界內參政權是也。彼等前派代表來京向外交部陳述意見。謂公廨予以贊助不達目的。不止否則將拒絕納稅。現此等代表已乘車甫返上海。又據電稱租界商民擬乘朱爾典公使蒞滬之機會。公推代表謁朱陳述一切俾朱表示同情。使上海地產章程得以改革。假使外交團允許上海華人得於工部局參預政治。則公廨租界兩問題或得早日解決。未可知也。記者請乘此機會略述會審公廨之歷史。或為讀者所樂聞也。查公廨之設立發起於哈雷巴克斯爵士時。在一千八百六十四年。公廨原設在英領事署內。前清時正會審官向由中國政府委任。審理一切華人民事案件。其牽涉洋商之案。則由該管領事派員會審。其刑事案件。關涉利益者。亦由洋員會審。先是一千八百六十八年。訂定洋涇會審章程。規定租界內一切法律事件之辦法。另有關於斬惡手槍之章程十條。惟施行既久。漸失原旨。一九〇四年。北京外交團領袖與中國公使提議修改。亦無結果。一九一一年。革命事宜起。國亂亂上海外人之意。以會審公廨新舊當廢。均不措意。恐機聞傳。頓領事團遂以維持現狀為名。宣言暫將公廨接管。隨又委任洋員。會議修改洋涇章程。改組中國銀行華人案件。華人外人混合案件。不論民事刑事案件。均由職員與洋員會審。判決之後。不能上訴。前中國銀行洋員巴西利一案。即因華員與意國陪審員意見不協。至今尚未解決也。自領事團接管公廨後。中國外郎即令軒派交涉員提出抗議。領事團以民國尚未經列強正式承認。未便與華官交涉。為詞拒絕。不理。迨一九一三年。冬。國民政府經各國承認。外交部即與駐京公使領袖朱爾典開議。同時上海交涉員亦與領事團開談判。朱使允為盡力並議派員至滬調查。一九一四年六月。朱使以外交團領袖名義致照會於外郎。略謂。彼此之同條。願以公廨主權交還中國。但須中政府允許保留。一九一一年後。領事團所行公廨一切改良方法。並以正式公文表示。此意至所謂改良方法之要點如下：(一)職員四人。由中政府任命。但須先經領事團同意。正會審官之職位等於高等法庭之裁判長。凡屬純粹華人民事案件。亦須許洋員出席。由華官監視行刑。並由職員與會審員協同驗屍。(二)公廨所有監獄及拘留所。均歸巡捕房管理。公廨發出命令。傳票及牌票等。由巡捕執行。關於舊時差役之章程。一概廢止。(四)華洋混合案件。向道尹及領事上訴之舊規。現仍保留。道尹與領事意見不協。則仍照公廨原則執行。(五)公廨行政及經濟事務。應歸外國監查員及其書記員管理。公廨所有職員。均歸查外國監查員節制。並監督財政事務。監查員及其書記員。由領事團指定。歸中政府任命。之關於以上五條件。討論甚久。外交部以其不惟與舊章不合。且妨碍中國主權。故不能承認。提議仍用洋涇會審章程。而於公廨收回後。逐漸加以修改。外交團則謂公廨一切手續。既經改良。舊章不能仍視為有效。朱使並告中政府。謂他國公使所擬辦法。較彼所擬之五條尤於中國主權有損。云云。外部旋於一九一四年十月。修改上述五條。答復如下：(一)公廨職員。當然由中政府任命。但須以其姓名通告領事團。正會審官。官制純粹華人。案件審問時。無需洋員陪審。且須依中國法律判斷。(二)一切刑事案件。以至五年以上監禁之案。可由公廨處斷。惟依中國法律及洋涇會審章程。監禁十年以上之刑。或死刑。應呈請司法部核准。倘司法部不同意。應說明理由。由交公廨重審。第二次之判決。仍呈報司法部核准。依公廨核准。准應處死刑之罪犯。應解交華官執行。死刑由職員及陪審洋員會同驗屍。(三)照辦。(四)對於道尹及領事上訴之舊章。仍行保存。倘道尹與領事意見不協。應台同請第三國之領事與彼等協同審訊。而公判。

●日本德川公爵在滬情形

▲日本貴族院議長德川家達公公爵偕其子祐京日本使署參贊德川家正氏於十二日晨由浦前經歸路冰凍後即至西館查西旅館休息因夫人泰子途中路感風寒驚悸不使下午遷往小沙渡路一號日清汽船會社社宅二時左右乘汽車遊覽街市三時許拜謁我國官憲夜間至西摩路日本總領事官舍赴山崎總領事之晚餐自昨日作武林之遊今日正午應交涉使署之歡迎迎會下午七時應僑僑日本官民歡迎會會  
▲上海日本婦人會原擬乘德川公爵來滬之機關泰子夫人歡迎會兼秋季大會茲以夫人疾未痊可不出席昨日在西摩路山崎日領事官舍開會之際良覺欷然云  
▲德川公爵將於十五日離滬歸東日本大實業家白岩龍平氏即將於今日抵滬故日清汽船方面近頗感迎送之忙也  
▲德川公爵之公子德川家正氏現為駐京日本使署二等書記官年富力強和藹可親世人皆以第一流外交家視之當前上海新聞記者團東遊之際氏適在外務省服務某日國民新聞社開歡迎會氏亦在座與上海各報記者接談已時露其願與中國人士接近之意云

上海要聞二

●浦東電氣公司之備案

浦東電氣公司擬在浦東張家浜口建築廠屋詳細圖樣連日在該公司事務所招工投標等情已誌前報茲悉開工之該公司總經理兼主任技師呂量世曾將各項工程辦法機械器具程式說明書及章程等件呈請江蘇省長咨送交通部備案現已由交通部咨復江蘇省長准予備案並將呈驗卒業證書上請領執照規則發交上海縣知事轉行發還七錄上該縣知事謂令如下案奉縣知事署第九七〇號令開縣案本省長公署第四五一號訓令內開准交通部咨開准咨送浦東電氣股份有限公司總經理兼主任技師呂量世呈報廠屋章程等件各項工程辦法機械器具程式說明書及章程等件卽交該商所擬各節均無不合應卽准予備案

昨日全國各界聯合會評議部開第一次會議計十八人推張敬之爲主席施肇基少奎記錄由主席報告(一)南洋各界聯合會已派代表劉晉卿張永和邵益祐三君到會(二)處州代表函推陳煒爲評議員(三)南京各界聯合會籌備會派朱進之鍾可託二君爲代表(四)韓致祥君由香山來函報告各界現狀(五)韓致祥君由粵來函報告當地各界聯合會成立將派代表來申(六)陳嘉謨各界聯合會來函請加入并索閱章程(七)上海民醒報開交誼會開成立會日并未派代表預會當即來函簽名會函自簽爲廣東俱樂部譚海秋字樣決實簽名其自行查究次討論會場規則後選舉正副評議長長

● 各界聯合會消息

日全國各界聯合會評議部開第一次會議到二  
十八人推張敬之君主席施洋馬少奎紀錄由主席  
報告(一)青州各界聯合會已派代表劉晉卿張永  
和邵益祐三君到會(二)處州代表函推陳璋為評  
議員(三)南京各界聯合會籌備會派朱進之鍾可  
三君為代表(四)韓致祥君由香山來函報告各界  
之狀況(五)韓致祥君由粵來函報告當地各團體  
之情形(六)廣東俱樂部來函聲明本會實開成  
立宗旨為廣東俱樂部譚海秋字樣決復函聲明  
自發行查究次討論會規規則後選舉正副評議長  
與自行查究次討論會規規則後選舉正副評議長

到部查該商所報各節尙無不合應即准予備  
應仍令該商於工竣時呈報本部派員檢查此

氣事業執照規則呈請發給執照以憑營業相應檢  
同執照規則一份咨標轉飭該商遵照具報并將原  
送卒業證書發還該商收執等因並請該商執照准  
此合行令發該道尹轉給收執並即遵照具報此令  
計發還卒業證書執照等因奉此合行令發該道  
事轉給收執並即遵照具報此令仰該商卒業証  
書及執照各一紙到縣奉此合亟令仰該商即便來  
縣請領證書及執照規則呈候轉報此令民國八年  
十一月十日

●討論法商侵越主權

法商電車電燈公司欲從南市派軍警爲址巡西帶理設電線暨立電桿爲該公司推廣電力之用一事會經南市巡捕房姚石樞局長對於此項問題已開會與各董事提議以事關係非開特別會議不可故與各董事注意討論對付方法一面定期今日(十四)午後兩時在局開特別會議務請各董事意見填據送列入議案俾於會議時公同決定辦法。

●學生聯合會消息

上海學生聯合會教育科以上星期六不足法定人數開常會未成特於前日補開第六次常會到者十  
二校代表四時半開會由主任馬崇澂君(約翰代

●吳仲謀入京充顧問

國務院特派駐滬經濟調查員卓仲良自遼京以來已屆逾月刻奉大總統聘爲顧問並題給延陵世國匾額一方因有關於財政上諮詢之事故尚未回滬

第二義務國民學校經費(二)推舉正副主任爲上海教育促進團本會代表(三)主任報告謂費公校本會派員訪查該校情形(四)該校校長侯君來函謂法巡捕房同人組織義務學校欲由本

● 調查戶口之簡章

上海縣公署前本縣長頒發調查戶口簡章六條令飭酌照地方情形各抒所見共定進行當擬具辦法四條呈奉令飭執行並將調查開始日期及牌冊式樣送備查核等因沈知事以調查戶口手續繁重茲據各分農隙之時自應趁此力謀進行以期早日告竣特訂於十一月十五日後二時開談話會邀集各市鄉經董籌議一切茲將縣公署擬訂辦法四條照錄如下一調查戶口擬派專員以專責成也查上海全縣共分十九市鄉統計二百十八團擬在縣署附設戶口委員會設委員長一人以內務科長任之主管調查戶口一切事宜調查委員若干由縣派

由主處致謝來賓並款以茶點樂散會

### ●水電廠長新舊交替

新委開北水電廠長蔣宗濤已在甯垣交卸官紙印刷局原差夏辭督軍省長於昨日來滬預備即日接任前廠長單毓斌候交卸清楚後即行赴甯接辦南京電燈廠云

### 上海瑣聞

### ●學生聯合分會消息

青年會商業

委分往各市鄉主管各該市鄉調查戶口

察區署派警協助屬縣警察區域內者由縣行知各分所警佐派警協助（均兼任職不支薪水但酌給川旅費）各市鄉均以經畫爲主任調查員會同委員辦理各該市鄉調查爲分戶調查並督飭各屬圖調查限進行各該圖調查爲戶調查員辦理各該圖調查戶口事宜（均名譽職由縣聘任不支薪水）惟每圖地方遼闊得由圖畫另選辦事人數人（均義務職但給抄寫膳食筆墨茶水等費）率同該圖地保按照册列各項按名調查入册一面分貼門牌俟調查完竣即將原册送由主任調查員會同委員簽齊送縣以憑派員抽查以昭慎重所需抄寫膳食筆墨茶水

等費由圖董核實開報主任調查員在該

經粵內支統。調查粵製紙出由縣市鄉共計同知。也查地方財政每年預算均有定額而本年秋收歉薄並議定擬將帶征學費等項一律遞緩征收經常收入驟形短絀較之往歲尤為困難惟調查戶口及調查學齡兒童均為地方上應盡之責任對於治安關係甚為重要且將來辦理地方自治亦應有之手段此項調查經致無論地方財力求撙節其縣似應如何分任縣市鄉共同辦理須力求撙節其縣市鄉如何分任縣市鄉共同辦理由縣邀集地方公辦公產經理員及各市鄉鄉董開會公同議決之

（未）  
●開比商業公會

閩北商業公會開成立大會選舉正副會長已略誌  
昨報茲悉是日到會者共有數百人由正會長沈聯  
芳君主席宣布開會宗旨並云自清光緒二十五年  
間閩人欲推廣租界鄙人爲保全主計計在新大  
橋北創辦絲廠振興商市歷年以來吾商界諸君急  
起直追又得錢君貴二振興水市事至今日幾與繁  
書答復通過主席付書記起稿(三)林君樂生提議  
本科出外調查接洽時宜印有一種正式證書以便  
利行事(四)主席以便利科員報告接洽起見主張  
有值日員通過並各認日期至十時散會又該科日  
內將於各路聯合會及各種專業公所等着手接洽  
以謀對於破壞者之方法

推舉鄙人爲正會長自顧才菲力薄且俗

不辭勞瘁共策進行。次來賓陳霖周楊伯芳謝介民等相繼演說。大致勉勵會衆堅固團體。末由副會長王先士爲美國耶路大學土木工務博士。意理拿愛大學經濟博士。曾任美國意理拿愛大學歷史商學演說。同時并請王景春博士演說。戰後之感想。

●福建路商界聯合會

年會開成設立大會臨時主席朱庶石爲速記會員來賓  
公推金華龍爲臨時主席朱庶石爲速記會員來賓  
就座後奏樂片時主席報告開會宗旨及組織之經  
過畢即請正會長王宗濬副會長胡汝鼎鄧志豪登  
台致送當選證書當由正會長王君發表就職宣言  
略謂辱承本會諸同志不以宗濬爲不肖謬舉斯職  
自當勉盡棉薄隨諸君後求所有利害會及利吾國  
並望諸君加督責以匡不逮詞極謙抑且誠懇次  
請全國各界聯合會代表蔣介民山東路商界聯合  
會代表鄭鵬鵠等先後各有希望與勉勉之演說末  
由主席致謝來賓並款以茶點奏樂散會

● 水電廠長新舊交替

新委閩北水電廠長蔣宗濬已在甯甯交代卸官紙印  
刷局原差吳辭督軍省長於昨日來甯預備即日接  
任前廠長單毓煥俟交卸清楚後即行赴甯接辦南  
京電燈廠云

上海瑣聞

## ●學生聯合分會消息

青年會商業

夜校學生分會調查科昨日(十一日)下午九點在校中三一七號課堂內開第二次常會孫君道勝主席謝君炳炎記錄徐君將討論情形摘錄如下(一)主席謂奸商破壞抵制等事日多一日吾人苟不以全副精神以謀抵制則行見抵制前途將爲若輩破壞以致惟鄙人近復爲本會出席上海學生聯合會實業科事件並抵制日貨委員會委員再加日來科員報事事件尤多在事實深恐不能週到現幸已得本會評議部允准特另舉副主任一位襄助以利進行並以對外信函日多故亦再舉書記二人專主信件後以推舉法秦君寶璞常選爲副主任沈君梓森與顧君複案爲書記(二)主席報告本科與福新公報關行交涉事自查得其有私運博利安電燈泡三

箱棧招商局新銘輪到天津

問該公司經理胡劍子田君君函云至抗亂局報事陳述  
俾彼等其設法阻止不日該報關行來函謂因該  
係代中國之貨公司下貨單并換提單單因客  
於該公司之有中國二字即當其貨爲土貨云本科  
乃再致函該公司直接指其爲一種強辯蓋博利安  
爲何國出品誰人不知惟勉其自新以上三函并該  
行來函皆當佈露報端今又得此覆書當時即付書  
記讀誦之致大錯前事係彼郵政所經手一時未嘗  
查明清楚致致此大錯以後永勿再犯王君虞卿生  
張照其來函所云似有可證之處惟該行中之夥計

此喪心敗格之事該行經理亦可以自新一面仍暗中監督並

書答復通過主席付書記起稿(三)林君樂生提議  
本科出外調查接洽時宜印有一種正式證書以便  
利行事(四)主席以便利科員報告接洽起見主張  
有值日員通過並各認日期至十時散會又該科日  
內將於各員聯合會及各種專業公所等着手接洽  
以謀對於破壞者之方法云

會定於本禮拜六十五日

演說同時并請王景春博士演說「歐戰後之感想」  
王先生為美國耶路大學土木工程博士意理拿愛  
大學經濟博士曾任美國意理拿愛大學歷史顧



應請核辦見覆等因到部查此案前據該廳覆稱此項以檔投股率按照建辦雜捐折合原率折實定每百兩准受銀二兩二分當經本部指令照准轉行遵照在案茲復農商部咨稱該公司呈稱此項楊樹投股即係楊榮初非二號現在平均價格每百斤約銀二元二角六七分每担稅銀二分是值百抽銀七八之巨按照估本征稅辦法未免反為加重重等語查此項楊樹

確惡為害日烈後獲即中間上海一隅但見到各省去放販從未到此他處暴掠如天災但無十分慘憺酷亦以彈人士好義之心較為矜憐故是以咸以兵和而而奇吳漢切也復由許奏督署略謂國家之發帑濟民達應先視其業事如何商業發達其國宗亦因民之發達通上為救濟酒穀本會會長及各董事又皆

為利權外溢之說

段現存價格若何如照舊每百斤銀值二角六分  
分似應將原定稅率酌量減低以示體恤合行到奉  
該廳核再行查明核議具復以憑辦核等因到奉  
此查現行稅率雜糧每百斤稅銀元三分雜柴松柴  
每百斤各稅銀元一分其楊樹段楊柴均未規定額  
經本廳核定按照雜糧雜柴原率折更計算每百斤  
稅銀元二分本極公平該公司請援江蘇開辦大柴  
每千斤稅銀二分每百斤祇征二厘相去懸殊殊殊  
關稅則不與貨物物率不同原擬仿照惟所稱楊樹  
段即係楊柴每百斤價值銀元二角六七分征銀二  
分合值百油七八之多究竟價格若干既又奉部令  
復議並應調查明確以憑核辦合就令行該所長遵  
照會同據實具復切此令聞

**●南市的復此問題** 滬南十六舖甯  
紹馬頭等所建之拉及碼頭於營造工竣後方由松

上海募捐而募捐辦賑之名又皆不出於沈年諸公  
今人鄙人得逢劫會甚為愉快願鄙人以救災事業  
分治應應治本兩種治標不過散放各振治本則非  
提倡工業不可即如簡氏昆玉辦理煙草公司昆  
江兩廠計容不下萬餘工人若能各處設立工廠則  
貧民生計自裕逢遇偏災亦無大害向希特別注意  
未由勞敬修君謂鄙人不善言不敢多說致誤貴  
貴時光請以單簡數語為諸君告前日湖北水災由  
鄂省兩長派鄙人與徐誦先君在滬籌賑首由簡氏  
昆玉倡籌洋萬元散放急賑於是會務日行發展又  
以辦理善舉須有經驗之人維持其間乃電由鄂省  
兩長敦請沈沈兩君主持會務復得簡氏昆玉將籌  
洋萬元改為補助又承諸公多方募集業經鄙人到  
鄂放賑惟來日方長冬春兩振均須籌備尚望諸公

滬警察廳長徐國樞飭令各區署所清道員將城廂內外掃集之垃圾一律車運至該處碼頭以待駁船按時駛運惟該處碼頭位所泊垃圾船僅及一艘若排泊兩艘必致佔及法租界河浜之界限廢籬長以裝運垃圾關係要必須多備駁船方可運取若碼頭畔僅備一船地位下更替易滋交需時以擬先排備隻恐估公局華董請轉知法總巡查照以便備面知會法公局局華董請轉知法總巡查照以便停船候潮駛運不致稽延時刻云云一面諭令承運之船夫頭通知各船戶於裝運垃圾時不得任意狼籍河下如違察出定予究罰

●調去調來之偵緝隊士  
淞滬警

▲二等大綬嘉禾章之代價 湖北義振會昨開董事會以該會董事簡照南捐助鉅款由該會電請鄂省軍民兩長咨准中央特授二等大綬嘉禾章齊集會所公賀到會者爲楊小川李漢章王一亭唐露園盛竹書錢新之杜梅叔致云亭姚文敷陳炳謙許劍青田資仁路錫三許雲雲徐錦生嚴俊 叔陵維鋪勞伯善芳澤生又該會會長沈仲禎朱葆三勞敬修適簡照南四事赴美即派其弟簡玉階代表到會茶點後首由沈仲禎讀賀詞懇敘簡君贊助災賑之盛今日得邀異班同人欣快等語由許雲雲代哭振

▲商務印書館婦女雜誌 第五卷第十一號要目  
解放的婦女與婦女的解放 難病之治療法  
仙人掌類植物之用途 婢僕篇 家庭衛生談  
代茶之飲料 華美之家庭教育 美國兒童課外  
賺錢的方法 悔之晚矣 我兒之日記 新派詩  
說 第七號懸賞徵文全案等 每冊三角 半年  
一元六角 全年三元 郵費每冊二分

附錄各書以另有刊布而三書則已附之社會仍當報之社會等語嗣由楊小川演說謂今日公賀簡照南先生得授二等大綬嘉禾勳章同人等非祇賀簡君實賀本會蓋本會能得如此大懿善家作董事則一切會務皆得其贊助之力而易於進行故須爲本會賀也且鄙人對於簡君贊詞中有利益得之社會應當還之社會數語並有特別的感觸特別的佩服試問社會之人有以已得有利益而得公之社會者能有幾人簡君斯語何等闊達何等慷慨應簡君所辦之善舉不止數千餘起十年來華華不倦其所救之人蓋亦不下僕數所計還之社會者非如是乎而吾所感覺觸者以近來世界文明善業發達將來熱心慈善者不止簡君一人吾同

●**報館**  
上海之報館。一天多似一天。每日出版的。除了原有的外。又有好幾家將要出版了。此外學界所組織的日刊月刊等。大約也有二三十種。這雖各有各的好處。但是我所最希望的。便是學生聯合會所提議的通俗半月刊。這報一出。工商界中人。人人能看。人人看了。一


黃浦潮聲  
(胡蘅)

人當一面作慈善事業一面維持作慈善事業之人并願得各省各屬同人之同意而其餘斯旨繼由沈仲禮君言及簡君以實業起家爲壽十年進行不怠得實用。他的效果一定很好。我只望他早些出版便是了。

# 失業同胞注意

世界失業同胞不知凡幾生計日艱  
 世皆是實業生利之要素凡有同胞  
 路生計有方其中大小事業不一而足  
 處函索附郵票二十一 分立即奉  
 上海法大馬路新首安里寰球交通社白

老聾竟復聰  
市上耳聾丸藥極多●當推二馬路西鼎新里京都天寶齋爲第一●僕已親自考過●方知眞實效驗●購者留神大凡有一病必有一藥有一藥必治一病如服不見效者即非對症之藥雖化費千金終難取效僕年兩五旬兩耳重聽已七年矣遍訪良醫服盡諸藥毫無影響於是聽天由命不望復聰矣乃去歲偶觀新申


 腦脊痛痠否或其餘一切瘋濕疼痛耶  
 由韋廉士  
 如有之請觀以下之確據可知療治之法乃是由改其  
 自己之血液可也

[illegible]

料數日後胃口大增四肢有力連服是丸舊疾驅盡遂得享  
人生之樂矣飲水思源能勿銘感韋廉士大醫生紅色補丸  
確有醫治肝腦疲所致各症即如血薄氣衰諸虛  
百損少年斷傷胃不消化山嵐瘴癘皮膚諸恙  
對於婦科各症尤見神功凡經售西藥者均有出售或直向

可向韋廉士醫生藥局索取小書一本名曰嬰赤妙訣內詳一切小兒衛生之道已有多人曾經索閱此書得獲其實益矣即如廣東汕頭橫流錫坑李質良先生來示云鄙人之小孩常患肚痛每天三四次有時嘔吐交加大便閉結痛時見服中西藥水即刻吐出飲食皆無誠無法可治唯有時其痛自止而已後閱貴局保赤妙訣證書拾印力效即購嬰孩自己藥片一瓶以試服之初服數次後復痛漸輕服完一瓶

後腹痛全愈身體強健迄今毫不復發可見嬰孩自己藥片實為保赤子之良藥也  
如尋處無從購買英國小孩通用之嬰孩自己藥片即須寄郵票大洋六角至上海  
四川路九十六號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也



磨如王氏其人終不多見者。所以不能如王氏之心

知其意而能有此別哉耳且吾朋輩中亦未嘗無讀  
書好古之士往往見其糾轅前人自立一說其諸論  
不通乃多可笑無他故焉亦以不能如王氏之深通  
詞性耳然則即如子言欲令學生中人治王氏之學  
或今日高材之士有志抗跡古人者猶當從事於詞  
性又豈惟教授中等學生粗淺之文字爲然乎而文  
法詞性之說又可輕視乎

從事者，當有數事。

(一) 當編中等學校用國文典 馬氏書筆路籃稿，錯誤殊多，章行嚴中等國文典，較為適用，亦多錯誤。

(如解釋自動他動詞，殊可笑) 其餘則不堪問矣。

(二) 當編作文教科書 此非正式文典，但從教授上之便利編輯者，如英文拉普(譯音)之類，專從析詞造句入手，不當如今日通行本，專說如何謀篇，如何布局，如何蓄氣等等者。

(三) 造解析句表 美國近年來有解剖文法名曰達葛來姆(譯音)者。列句爲表。句中組織之關係一覽了然。吾國文亦當做爲之。

(四) 用普通文翻譯古書 余每讀英文。往往同一故事。而彼此文字互異。則翻譯之故耳。日本人對於漢文及彼國古書。亦多用近世文翻譯。且豈惟外人爲然。大史公記三代之事。多未向書。然蓋取訓詁之字。以代古文。如庶績咸熙。則曰衆工皆興是也。原文無

是絕妻之二女。觀其德於二女是也。吾國古書中往往有極好之材料。而以偶於一二難字之故。不能用。作教材。真覺可惜。苟能翻譯。此病免矣。今日教白話文字者。苦無佳材料。此法尤不可緩。且古書對於主語。往往多所省略。生徒讀面摸倣之。則變本加厲。常於不可省略之處。而亦省略。苟經一番翻譯。則我等用太史公法。加入主語等等。使文字極其規則。毫不背於文法。則又無上述之弊矣。我國昔日校書家。字不肯輕移。彼目校書所應當守之法則。若翻譯則人

固絕無流弊也。

專件

(完)

河南教育狀況總報告

(部視學洪達遠) (續)

專件

(完)

(部視學洪彥遠)

重此其

外國滙兌

外國滙兌

英國國幣	七先令正	壹千二百兩銀
英鎊幣	七先令二五	一百兩銀至新約
銀行四月	七先令〇二五	一百四十五元
定貨六月	七先令二五	一百五十元
定貨八月	七先令三抄半	三元九角
上海電銀	七先令四抄半	
法國電銀	一千二百九十個法郎	
上海月銀	一千四百個法郎	
美金元現匯	一百四十元	
又四個月現匯	一百五十四元	
上海現銀	一百兩銀至新約	
	一百五十元	
	三元九角	

上海現銀一百兩匯至印度	三百七十八個
印度電匯	三百七十八個
香港電幣一戶	三十九元七錢半
香港電匯	三十九元七錢半
新加坡付百元合上海現銀	三百三十七元七錢五分
仰光放兌現值	二百四十二元二角
上海現銀一百兩匯至俄國	一千五百個羅下
俄國電匯	一千五百個羅下

●銀市	
大條銀電報	六十八辦士八七五
拆折開盤	三錢九分
銀行轉帳	三錢九分
銀行掛牌	錢二分
十二月標金收盤	一百六十四兩一錢
十一月標金收盤	一百六十兩〇九錢

金市收盤行情如左

**金市**

走赤條金  
每條十兩 一百六十二兩  
一百六十五兩  
一百六十六兩  
一百六十八兩

**錢市**

銀拆錢市行情如左

飾金每兩價洋二十五元  
首飾收銀價洋一元二角五分  
十一日北平銀洋銅元小洋

七錢五分二厘  
七錢五分二厘  
六錢六分二厘五毫  
六錢六分二厘五毫  
三錢九分  
一百八十一千四百文

江蘇小洋  
廣東小洋  
廣東小洋  
振拆開盤  
元開盤

龍洋開盤  
致幣開盤

龍洋收盤	七錢五分二厘
蘇幣收盤	七錢五分二厘
蘇幣收盤	六錢六分四厘
蘇幣收盤	六錢六分四厘
蘇幣收盤	三錢七分
蘇幣收盤	一百八十一千四百文
蘇幣收盤	一千三百六十文
蘇幣收盤	一百二十文
蘇幣收盤	貼水十六文

昨日上海通易公司行市告市價

大票七十三元五角
小票七十三元五角
大票三十四元五角
小票三十四元五角

年六月初內政公債	大票三十一元五角
年六月初內政公債	小票三十四元七五
南京	大票三十四元二五
北京	小票三十四元二五
上海	大票廿一元九角
老新號碼	百元票廿一元九角
龍票〇	二元七角五分
大票六十二元七五	
小票六十二元三角	
大票六十三元八角	
小票六十三元六角	
大票六十二元五角	

交通銀行股  
浙江興業銀行股  
庫三十五兩八錢  
一百〇六元

交通銀行股  
庫三十五兩八錢  
浙江興業銀行股  
一百〇六元

招商航產股	崇明大生紗廠股	通州大生紗廠股	漢治萍股普通	漢治萍股二等	漢治萍股頭等	商務印書館股	四明銀行股	通商銀行股
一百七十二兩	一百七十二兩五錢	一百八十六兩	二十九元五角	二十九元五角五分	三十元〇五角	一百九十三元二角	六十八兩	三十九兩

南航輪產股	漢口揚子機器股通島寶	新嘉坡	五元一角
			一百八十八
蘇路証券			十一元五角
大有榨油股			十元○五角
	昨日源南各埠米價如左	無市	
高橋北幫新糧	七元四角半	六元八	
高橋北幫白元	七元五角次	六元八	
高橋北幫客棧	六元九角次	六元四	
高橋南幫新糧	七元四角半	六元八	
高橋南幫白元	七元二角次	六元七	
高橋南幫洋油	七元八角次	七元一角	
高橋南幫黑油	六元八角次	六元四	

高常河下新粳	七元四角次至六元七
高常河白元	七元一角次至六元八
高蘇同河白陰	六元九角次至六元七
高蘇同河洋尖	七元一角次至六元五
高蘇同河蘆尖	六元一角次至六元四角
高珠閣河白破	六元九角次至六元五
高珠閣河白陰	六元九角次至六元五
珠閣河下蘆尖	六元八角次至六元四角
高、涇河新粳	六元九角次至六元五

正州陳黃 (每担) 三兩一錢九分  
 三兩一錢二分

十六支新紅團龍紗大包	二百十八兩	湖南小麥	二兩八錢七分
十六支振華號象	二百二十一兩	湖南小麥	二兩六錢八分
十六支怡和頂呢	二百二十一兩	漢口小麥	六兩八錢七分
十六支申新飛馬	二百二十一兩	屬德白蘇	六兩八錢二分
十六支中和放牛	二百二十一兩	南京芝蘇	四兩一錢
		明光花生	六兩七錢五分
		河南生仁	二兩九錢
		漢口乍豆	

● **中國棉紗** ●

昨日紗號舊開各牌紗

十六支 寶豐日月	二百二十兩
十六支 東方文明	二百二十三兩
十六支 德大寶鼎	二百二十一兩
十六支 鴻禧寶鼎	二百二十一兩
十六支 茂茂天官	無市
十六支 茂茂三星	無市
十六支 坤益地球	二百二十二兩
十六支 新新人體	二百二十一兩
十六支 恆豐雲龍	二百二十一兩
十六支 寶豐日月	二百二十兩

昨日日本各埠白花衣及好花兩價

上海新花衣 三十兩〇五錢  
象北所花衣 二十八兩五錢

上海新花衣 三十兩〇五錢  
象北所花衣 二十八兩五錢

老牌雙頭油	五元三角五分	北露白子花	十七元五角
鳳牌散食油	四元二角九分	南露白子花	十八元五角
老角油	五元四角五分	椰油	十二元
椰油		椰油	十二元

價精散食油	五元二角五分
十字牌煤油	四元二角五分
十字散食油	四元八角五分
	元五〇四分
<b>●美國花衣電報</b> 十一月份美州花衣 每磅 美金三十元八角 十二月份美州花衣 美金三十六元九角 一月份美州花衣 美金三十五元八角	洋商接十一號花旗電 報
<b>●印度棉花電報</b> 十一月份孟買棉花磅價 羅比五七三	本埠西商接 報一月七孟買
<b>進口輪船</b> 十一月十三日(二十)禮拜四進口	

保定	通州	鎮江	美安	鎮江	飛龍	新北京
由常波	由汕頭	由香港	由長江	由長江	由天津	由天津
招商總	太古公	怡和洋	美安公	鴻安公	招商總	太古公

開往長江  
 開往通州  
 開往長島  
 開往汕頭  
 開往香港  
 開往廣東

怡和洋  
 太古公  
 太古公  
 太古公  
 太古公

禮拜五出口

永利	寶華	大順	景星	江天	長和	新南紹	大甯	海門	寶興
開往定海石浦海門	開往定海穿山	開往通州揚州	開往烟台天津	開往甯波	開往甯波	開往甯波	開往甯波	開往長江	開往長江
十一月十五日(二十三)禮拜六出口									
越東公	平安公	大益公	太古公	中商	裕崇公	甯紹公	大遠公	聚豐公	招商總

十一月十七日 (二十五) 禮拜一 出口	江務	開往長江	招商總
	聯和	開往長江	怡和洋行
	和生	開往烟台天津	怡和洋行
	大德	開往通州揚州	大達公司
十一月十八日 (二十六) 禮拜二 出口	瑞和	開往長江	怡和洋行
十一月十九日 (二十七) 禮拜三 出口	大濟	開往通州揚州	大達公司